



TREFF 64+ EVILARD

Ein offener Treff für Menschen ab dem Pensionsalter

REFERAT / EXPOSÉ

Montag / Lundi 10.06.2024

Les yeux sont notre fenêtre sur le monde Die Augen sind unser Fenster zur Welt

Wir laden Sie ein zu einem Nachmittag mit **Herrn Dr. med. David Brunner, Augenarzt FMH**. Sie erfahren, was sich verändert im Bereich des Sehens im Alter, warum regelmässige Augenkontrollen wichtig sind und was Sie selber tun können, um Ihre Sehkraft zu erhalten.

*Nous vous invitons à un après-midi avec le **Dr. méd. David Brunner, ophtalmologue FMH**. Vous apprendrez ce qui change dans le domaine de la vision avec l'âge, pourquoi les contrôles réguliers de la vue sont importants et ce que vous pouvez faire vous-même pour préserver votre vue.*



«Die Seele muss nun einmal durch diese Augen sehen, und wenn sie trüb sind, so ist's in der ganzen Welt Regenwetter.» Das schrieb Johann Wolfgang Goethe 1770 in einem Brief, und die allermeisten Menschen werden ihm zustimmen: Das Sehen ist ganz wesentlich, um die Welt wahrzunehmen. Ein Sehverlust erschwert den Zugang zur Welt und wirkt sich auch auf die Psyche aus.

« L'âme doit voir à travers ces yeux, et s'ils sont ternes, c'est la pluie dans le monde entier ». C'est ce qu'écrivait Johann Wolfgang Goethe dans une lettre de 1770, et la plupart des gens seront d'accord avec lui : La vue est essentielle pour percevoir le monde. Une perte de la vue rend l'accès au monde plus difficile et a également des répercussions sur le psychisme.

Wann / Quand :
Referent / Référant:

14.00 – 16.00 h Gemeindesaal / Salle communale Evilard
Dr. David Brunner, Augenarzt / Ophtalmologue FMH Bern

Mitwirkung / Collaboration:

Cécile Keller, Koordinatorin / Coordinatrice
Pro Senectute Zwäg ins Alter / Vieillir en forme
*Esther Garo, Schweiz. Blinden- und Sehbehindertenverband /
Fédération suisse des aveugles et malvoyants*